

# Got a minute to talk about the quality of life in your community?



Got a minute? We have a few questions about what makes your community a good place to live and what could use improvement. What will your neighborhood look like 25 years from now? Will there be enough jobs, housing and transit options for everyone? Your answers will help shape Plan Bay Area, a long-range plan for land use, housing and transportation for the nine-county Bay Area region being developed by the Association of Bay Area Governments (ABAG) and the Metropolitan Transportation Commission (MTC). Thank you for spending a few minutes with our interviewer. For more information, see our contact information below.

# Plan BayArea

[www.OneBayArea.org](http://www.OneBayArea.org)  
[info@onebayarea.org](mailto:info@onebayarea.org)  
510.817.5757

## **¿Tiene un minuto para hablar sobre la calidad de vida en su comunidad?**

¿Tiene un minuto? Tenemos algunas preguntas sobre que es lo que hace a su comunidad un buen lugar para vivir y que necesita mejorar. ¿Cómo será su comunidad en 25 años? ¿Habrá suficientes trabajos, viviendas y opciones de transito para todos? Sus respuestas ayudaran a desarrollar el Plan Bay Area (Plan del Área de la Bahía), un plan a largo plazo del uso del suelo, la vivienda y el transporte en la región de los nueve condados del Área de la Bahía que está siendo desarrollado por la Asociación de Gobiernos del Área de la Bahía (ABAG, por sus siglas en inglés) y la Comisión Metropolitana de Transporte. Para más información, vea nuestra información de contacto abajo.

能抽出一分鐘時間討論您所在社區的生活品質問題嗎？能抽出一分鐘時間嗎？能抽出一分鐘時間嗎？我們想提出幾個有關哪些因素使您所在的社區適合居住以及哪些方面有待改進的問題。從現在起25年後，您所在的社區會是什麼樣？能夠向每個人提供足夠的工作、住宅和公共交通服務嗎？您的回答將幫助我們制定「規劃灣區」計劃，這是灣區政府協會（ABAG）和都市交通委員會（MTC）正在制定的一項有關灣區九縣地區的土地使用、住宅和交通的長期計劃。感謝您抽出時間接受我們的訪談。詳情請參閱以下聯絡資訊。

## **Bạn có vài phút để nói về chất lượng cuộc sống trong cộng đồng của bạn không?**

Bạn có vài phút rảnh rỗi không? Chúng tôi có một số ít câu hỏi về những gì đã làm cho cộng đồng của bạn là một nơi tốt để sinh sống, và những gì cần được cải thiện. Khu phố của bạn sẽ giống như thế nào trong 25 năm nữa? Liệu sẽ có đủ công việc làm, có đủ lựa chọn về nhà ở và giao thông cho tất cả mọi người không? Những trả lời của bạn sẽ giúp hình thành Kế hoạch cho Vùng Vịnh, một kế hoạch dài hạn về việc sử dụng đất, về nhà ở và giao thông cho chín quận hạt của Vùng Vịnh, hiện đang được thành lập bởi Hiệp hội các Chính quyền của Vùng Vịnh và Ủy ban Giao thông Đô thị. Chúng tôi xin cảm ơn bạn đã dành ít phút cho người phỏng vấn của chúng tôi. Để có thêm tin tức, xin hãy xem thông tin liên lạc dưới đây.

## **Mayroon ba kayong kahit isang minuto upang pag-usapan natin ang tungkol sa kalidad ng buhay sa inyong komunidad?**

Maaari ba kayong makausap kahit isang minuto lamang? Mayroon kaming ilang katanungan tungkol sa kung ano ang katangian ng inyong komunidad bilang isang magandang lugar na tirahan at ano ang maaaring gawin upang mapagbuti ang paninirahan dito. Ano ang anyo ng inyong komunidad 25 taon mula ngayon? Magkakaroon ba ng sapat na mga trabaho, pabahay at mga opsiyon ng sistema ng sasakyang pampubliko para sa lahat? Ang inyong mga sagot ay makakatulong sa paghubog ng Plan Bay Area (Plano para sa Bay Area), isang pangmatagalang plano para sa paggamit ng lupain, pabahay at transportasyon para sa siyam na county sa rehiyon ng Bay Area na binubuo ng Association of Bay Area Governments (ABAG) (Samahan ng mga Pamahalaan sa Bay Area) at ng Metropolitan Transportation Commission (MTC) (Komisyon ng Transportasyong Panlungsod). Maraming salamat po sa paglalaan ng ilang minuto para sa aming tagapanayam. Para sa higit na impormasyon, tingnan sa ibaba ang impormasyon kung paano makipag-ugnayan sa amin.

[www.OneBayArea.org](http://www.OneBayArea.org)

[info@onebayarea.org](mailto:info@onebayarea.org)

510.817.5831